



ROMMELSBACHER

Bruksanvisning
Svenska

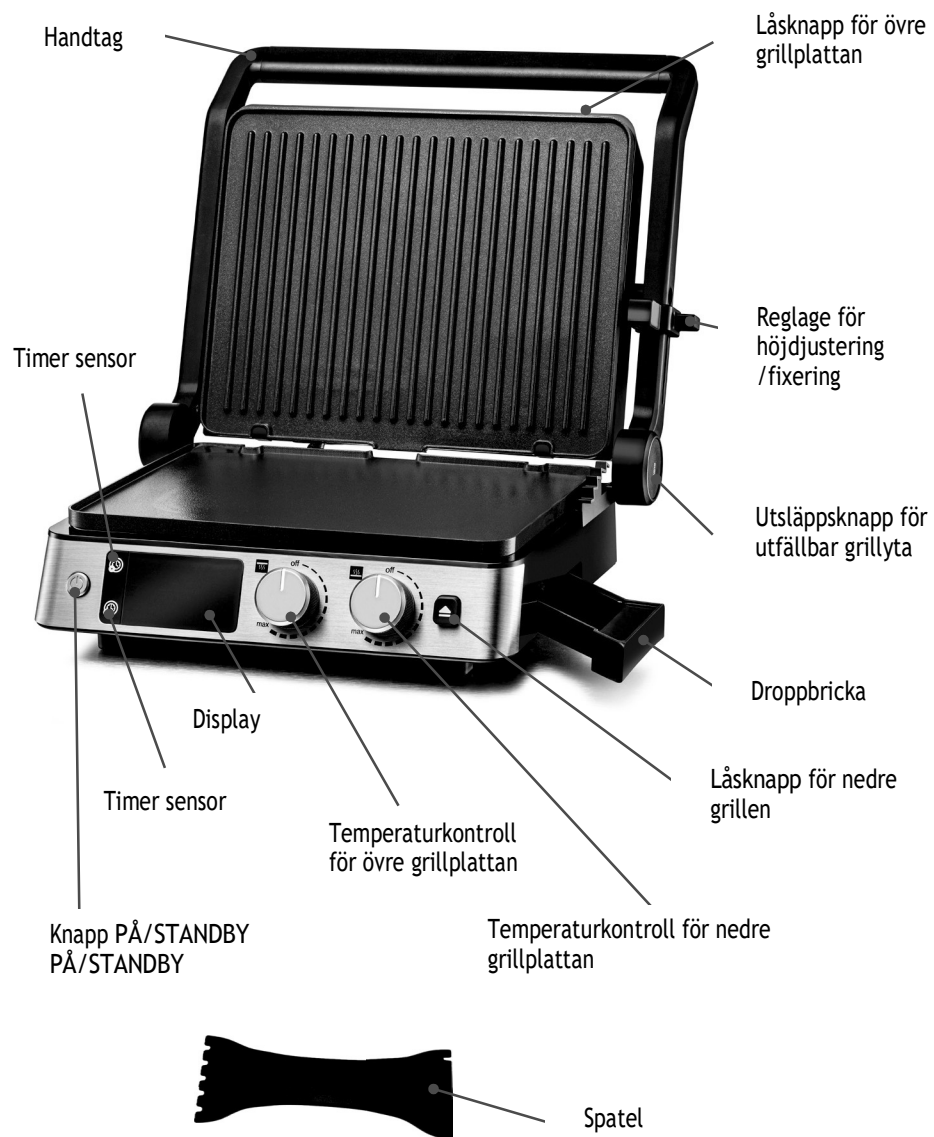


KG 2025
Kontaktgrill

Innehåll

Produktbeskrivning	3	Fäll ut till plan grilllyta.....	10
Introduktion	4	Variabel justering av	
Avsedd användning	4	Övre delen av apparaten.....	10
Tekniska data	4	Att använda apparaten	10
Leveransens omfattning	4	Innan grillningen	10
För din säkerhet	5	Börjar grilla	11
Allmänna säkerhetsråd.....	5	Under grillningen.....	11
Säkerhetsråd för användning		Efter grillningen	11
Apparaten	6	Timer	11
Före första användningen	8	Grilltips	12
Säkerhetsfunktioner	8	Rengöring och underhåll	12
Nonstick-beläggning	8	Felsökning	13
Signaltoner	9	Valbara tillbehör.....	15
Utbytbara grillplattor	9	Avfallshantering/återvinning	16

Produktbeskrivning



Introduktion



Vi är glada att du valde denna bekväma kontaktgrill och tack för ditt förtroende. Dess enkla och säkra hantering kommer definitivt att imponera på dig också. För att vara säker på att du kan njuta av att använda denna apparat länge, vänligen läs igenom och följ noggrant följande anteckningar. Håll denna instruktion

Manuell säker. Lämna ut alla dokument till tredje person när du lämnar över apparaten. Tack så mycket.

Avsedd användning

Denna kontaktgrill är utformad för att användas i hemmet och i köket samt i liknande miljöer som på kontoret. Den rekommenderas inte för användning i gästhus, hotell, motell, pensionat, inte av deras gäster eller i jordbruksägor. Andra användningsområden eller modifieringar av apparaten är inte avsedda och kan utgöra betydande olycksrisker. För skador som uppstår vid felaktig användning tar tillverkaren inte på sig ansvar. Apparaten är avsedd för uppvärmning, uppvärmning och matlagning. Apparaten är **inte avsedd för kommersiellt bruk.**

Teknisk data

Koppla endast apparaten till ett isolerat jorduttag som installerats enligt reglerna. Nätspänningen måste uppfylla uppgifterna på klassningsetiketten. Koppla bara till växelström.

Nominell spänning:	220-240 V~ 50-60 Hz
Nominell effekt:	1830 - 2200 W
Strömförbrukning i standby-läge*:	≤ 0,5 W
Skyddsklass :	I
Mått (B x H x D):	ca 37 x 19,5 x 32,5 cm
Vikt:	ca 4,8 kg
Temperaturnivåer:	60, 80, 100; från 120 till 230 °C i 10-graders etapper

* Apparaten växlar automatiskt till standby-läge efter 2 minuters icke-användning.

Leveransens omfattning

- kontakta grill KG 2025
- 2 grillplattor (1 platt och 1 ribbad grillplatta)
- Droppbricka
- 1 skrapa

Kontrollera leveransomfattningen för fullständighet samt perfekt skick på produkten och alla tillbehör (se produktbeskrivning sida 2) direkt efter uppackning.



VARNING: Läs alla säkerhetsråd och instruktioner!
Bristande efterlevnad av säkerhetsråden och instruktionerna kan orsaka elchocker, brand och/eller allvarliga skador!

Allmänna säkerhetsråd:

- Barn från 8 års ålder och personer som saknar kunskap eller erfarenhet av att använda apparaten eller har fysiska, sensoriska eller mentala handikapp, får inte använda apparaten utan övervakning eller instruktion av en person som ansvarar för deras säkerhet.
- Håll alltid barn under 8 år borta från produkten och strömkabeln .
- Barn får inte leka med apparaten.
- Lämna aldrig apparaten oövervakad under drift eller när den är ansluten till elnätet.
- Rengöring och användarunderhåll får inte utföras av barn om de inte är äldre än 8 år och övervakas.
- Förpackningsmaterial som foliepåsar bör hållas utom räckhåll för barn.
- Kör aldrig denna apparat via en extern timer eller ett separat fjärrkontrollsystem (t.ex. så kallad radio eller smarta uttag).
- Innan varje användning, kontrollera apparaten och tillbehören för att de är i säkerhet, den får inte användas om den har tappats eller visar synliga skador. I sådana fall måste strömförsörjningen kopplas bort från elnätet och apparaten måste kontrolleras av en kvalificerad elektriker.
- När du lägger ut strömkabeln, se till att ingen kan fastna i den eller snubbla över den för att förhindra att apparaten dras ner av misstag.
- Håll strömkabeln borta från heta ytor, vassa kanter och mekaniska krafter. Kontrollera strömkabeln regelbundet för skador och försämring. Skadade eller intrasslade sladdar ökar risken för elstöt.

- Om apparatens strömkabel är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, en servicetekniker eller en liknande kvalificerad person för att undvika faror.
- Reparationer får endast utföras av auktoriserade specialistföretag. Felaktiga reparationer kan innebära betydande faror för användaren.
- För att koppla bort apparaten från elnätet, dra bara ur kontakten, aldrig vid sladden!
- Sänk aldrig ner bashöljet, strömkabel eller sätt i vatten för rengöring.
- Förvara inte apparaten utomhus eller i våtrum.
- Denna elektriska apparat uppfyller relevanta säkerhetsföreskrifter. Om apparaten eller nätkabeln är skadad, dra ur den omedelbart. Vid tecken på skador på apparaten eller strömkabeln, dra ur apparaten omedelbart.
- Felaktig användning och bristande efterlevnad av instruktionsmanualen gör garantin ogiltig.
- Använd endast apparaten om den är korrekt monterad.

Säkerhetsråd för användning av apparaten:

WARNING: Risk för skada och brännskador!



Foderrör, grillyta, mat och andra komponenter blir varma under drift. Varma ytor förblir för det första heta även efter att du stängt av!

Därför bör du agera med försiktighet:

- När du använder grillen, var medveten om varma fettstänk och ånga! Vi rekommenderar att använda grytdukar och lämpligt grillbestick för skydd!
- Använd inte apparatens ovansida som förvaringsställ eller arbetsyta eftersom den blir varm när du använder apparaten! Som skydd mot eld, lägg vanligtvis inte föremål av papper, plast, tyg eller annat brandfarligt material på varma ytor!
- Täck aldrig grillplattan/värmeelementen med aluminiumfolie!
- Överhettade fetter och oljor kan inflammera. Därför får mat

som innehåller fetter och oljor endast tillagas under övervakning! Bröd som rostats för länge kan också fatta eld!

- **Varning! Om mat, fetter och oljor antänds på grund av överhettning, dra omedelbart ur kontakten till apparaten!**
- **Varning! Släck aldrig antända fetter och oljor med vatten!**
- Transportera inte apparaten när den fortfarande är varm. Den måste ha svalnat helt innan grillplattorna och droppbrickan togs bort eller innan man rengjorde eller transporterade apparaten!
- Observera följande när du installerar apparaten:
 - Placera apparaten på en värmetålig, stabil och jämn yta (inga lackade ytor, inga bordsdukar osv.).
 - Placera den utom barnens räckvidd.
 - Håll ett avstånd på minst 0,5 m till alla sidor och 1 m ovanför applikationen för att undvika skador från värme eller fettstänk och för att skapa en arbetsyta utan blockering. Obehindrad luftcirkulation måste säkerställas.
 - Använd inte apparaten i närheten av värmekällor (ugn, gaslåga etc.) eller i potentiellt explosiva miljöer med flammande vätskor eller gaser.



Uppmärksamhet! Brandfara! Denna apparat är inte kvalificerad för installation.

- Använd endast apparaten och tillbehören i torrt skick - särskilt grillplattorna, och elanslutningarna måste vara helt torra och fria från fett.
- Om du kopplar in och använder apparaten med en förlängningssladd, se till att ...
- ... sladden är konstruerad för kontinuerlig belastning på minst 16 A.
- ... Sladden är ansluten via en korrekt installerad säkerhetskontakt med säkerhetsanslutning.
- ... Sladden är helt avlindad (vid användning av en kabelspole).
- Använd inte apparaten som värmeelement.

- Håll aldrig kallt vatten på grillplattorna under eller strax efter operationen. Ingen av dem håller några brännbara vätskor på grillplattorna - applikationen är inte lämplig för flambering!
- Använd aldrig apparaten med blöta händer.
- Dra ut strömkontakten efter varje användning för en säker avstängning.

Före första användningen

- Ta bort all skyddsfilm, reklammaterial och förpackningsmaterial från apparaten och tillbehören. Innan du använder apparaten för första gången, rengör den och alla tillbehör enligt rengöringsinstruktionerna i denna manual.
- Det är också nödvändigt att värma upp värmeelementen under en kort tid för att säkerställa korrekt funktion.
- Värm apparaten med grillplattorna insatta på högsta nivå i 10 minuter för att bränna i det skyddande lagret av värmeelementen.
- När apparaten har svalnat, rengör grillplattorna, helst med en fuktig mikrofiberduk.

Observera: Var vänlig och bli inte störd av den svaga och ofarliga rök och lukt som utvecklas under en kort tid. Se till att rummet är välventilerat under denna tid.

Säkerhetsfunktioner

Restvärmeindikator

Så länge temperaturen på grillplattorna utgör en risk för brännskador, visar displaypanelen i viloläge att det indikerar ökad restvärme.

Tidsbegränsning för drift

Om inga inställningar ändras inom 60 minuter under drift, växlar apparaten automatiskt till standby-läge.

Nonstick-beläggning

- Grillplattorna är utrustade med en högkvalitativ, PFAS- och PTFE-fri keramisk non-stick-beläggning. Den är mycket lätt att rengöra och kännetecknas av utmärkta non-stick-egenskaper.
- För att säkerställa att beläggningen behåller dessa egenskaper måste följande instruktioner följas:
 - Skär aldrig på grillplattorna med kniv eller liknande föremål.
 - Placera inga aluminiumbrickor, aluminiumfolie, pannor, kastruller etc. på grillplattorna.
 - Använd inga metallredskap för matlagning eller grillning eller spetsiga eller vassa kanter för att placera, vända eller ta bort mat.

Observera: Vi rekommenderar att använda köks- och grillredskap gjorda av värmetålig plast eller trä.

- Använd inte slipande rengöringsmedel, ugnsspray eller slipande rengöringsmedel när du rengör ytor.
- Vi rekommenderar att använda en plastskrapa för att ta bort grov smuts samt en mjuk disksvamp/borste och varmt vatten med lite diskmedel för slutlig rengöring.

Obs: Vi rekommenderar snabb rengöring med kökspapper under grillning.

Signaltoner

Handling/Situation	Signalton
när den är ansluten till elnätet (displaykontroll)	1x kort
när ON/STANDBY-knappen trycks in	1x kort
när apparaten byter till driftläge	1x kort
när timern startar	1x kort
när timern går ut (även när den stoppas manuellt)	1x lång
Vid ett fel	5x långa

Utbytbara grillplattor



UPPMÄRKSAMHET: Ta bara bort eller sätt i gallerplattor när apparaten har svalnat och är fränkopplad från elnätet!



- Öppna apparaten.
 - För att ta bort en grillplatta, tryck på frigöringsknappen - plattan kommer att poppa upp cirka 1 cm. Dra sedan plattan uppåt eller framåt ur fästena och ta bort den.
 - När du sätter in grillplattorna, se till att de är placerade på rätt plats! För att sätta in grillplattan, placera grillplattan i vinkel med de två inbuktningarna i fästen. Tryck sedan ner på framsidan av grillplattan tills den klickar på plats.
 - Grillplattorna kan bytas ut som man vill, vilket innebär att de kan sättas in upptill eller nertill.
- Se till att grillplattorna sitter korrekt och ordentligt på plats!

Fäll ut till en plan grillyta



För att öppna apparaten mot den platta, utfällda grilllytan, tryck på utsläppsknappen på höger gångjärn ('Push') och öppna toppen helt av apparaten.



Variabel justering av den övre delen av apparaten

Höjdjustering

Apparaten är utrustad med en höjdjustering med 5 steg. Detta gör att den övre grillplattan kan justeras individuellt efter tjockleken på maten som grillas. Höjdjusteringen kan också användas för att skydda känsliga livsmedel (t.ex. fisk, tomat, etc.) från att krossas. För att justera höjden, lyft den övre delen av apparaten och flytta reglaget bakåt till önskad position. För den övre delen av apparaten i horisontellt läge genom att trycka lätt på framkanten (låset på handtaget släpps).

Att fästa den övre delen av apparaten (låsfunktion)
Höjdjusteringen har en låsfunktion som fixar den övre delen av apparaten för förvaring eller transport. För att göra detta, flytta reglaget framåt tills det stannar.



Att använda apparaten



WARNING: Risk för skador och brännskador!

Grillplattor, tillbehör och maten blir varma under driften!

OBS: För att lägga maten på grillen, för att vända och ta ut den, använd lämpligt grillbestick av värmetålig plast eller trä.

Innan grillningen

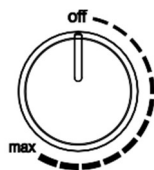
- Se till att ...
 - ... Grillplattorna är korrekt insatta!
 - ... Droppbrickan sätts in i den nedre delen av höljet!
 - ... Grillen placeras på en stabil och jämn yta!

... Säkerhetsavstånden till sidorna och till toppen följs!

... Strömkabeln är inte lagd så att ingen fastnar eller snubblar över den före, under eller efter användning för att undvika att grillen av misstag dras ner!

Börja grilla

- Koppla apparaten till elnätet.



- Använd temperaturkontrollerna för att ställa in önskad grilltemperatur för de övre och nedre grillplattorna.
- Efter 5 sekunder börjar apparaten automatiskt värmas upp.
- När inställd temperatur har uppnåtts visas 'redo' på displayen ovanför symbolen för respektive grillplatta. - Observera att om måltemperaturen sänks därefter kommer grillplattorna att ta tid att svalna!
- Lägg försiktigt maten på grillen

Under grillningen

- Måltemperaturen kan höjas eller sänkas när som helst under driften genom att vrida temperaturkontrollerna.

OBS: Om den övre grillplattan flyttas till upprätt position under drift kommer temperaturdisplayen för den övre grillplattan att börja blinka. Efter 1 minut kommer heating att inaktiveras och OFF visas på displayen. Denna funktion fungerar som skydd mot överhettning.

Efter grillningen

- Om önskat tillagnings- eller grillresultat uppnås, stäng **av** apparaten. För att göra det, vrid temperaturregulatorn moturs för att positionera av.
- Displayen visar **AV** för båda grillplattorna.
- Efter 2 minuter växlar apparaten automatiskt till standby-läge.
- Ta försiktigt bort den tillagade maten.
- Ta bort fett från droppbrickan. För att göra detta, dra ut brickan ur den nedre delen av höljet som en låda.
- Låt apparaten svalna.
- Koppla ur apparaten från eluttaget efter användning.
- Rengör apparaten efter varje användning. För mer detaljerad information, se "Rengöring och underhåll" (s. 13).

Timer



Apparaten är utrustad med en timerfunktion. Timern fungerar enbart som en väckarklocka och påverkar inte grillens funktion.



Timern kan endast aktiveras under drift (när en temperatur är inställd och apparaten har börjat värmas) genom att röra vid timersensorerna.

Standardvärdet är 5 minuter ('05:00'). Under detta värde kan timern ställas in i 10-sekundersintervaller; över 5 minuter kan den ställas in i 1-minutersnivåer upp till maximalt 60 minuter.

Timern startar automatiskt 5 sekunder efter aktivering. Det finns också en fördröjning på 5 sekunder vid ändring av effekten.

Timern kan avaktiveras genom att röra vid båda timersensorerna samtidigt.

Grilltips

OBS: Grilltider och temperaturinställningar beror mycket på maten som grillas, dess tjocklek och, framför allt, din egen smak; rekommenderade inställningar bör därför endast betraktas som riktlinjer!

- Krydda och salta kött och grönsaker först efter grillning för att minimera risken för uttorkning.
- Korvar bör stickas innan grillning för att förhindra att de spricker.
- Om möjligt, lägg maten på grillen när den inte längre är iskallt. Då tillagas den snabbare och jämnare.
- Tina fryst mat helt innan grillning.
- Torrfooder (kycklingfiléer, små biffar, barnkorvar, etc.) gynnas av att penslas med matolja före grillning: Detta optimerar värmeöverföringen från grillplattorna och minskar även risken för uttorkning.
- Använd alltid friteringsolja som tål höga temperaturer; Matlagningsolja- och jordnötsolja, raffinerad solrosolja och sojaolja är alla mycket lämpliga.
- Att laga mat i slutet läge erbjuder många fördelar:
 - Maten tillagas jämnare
 - Maten lagas snabbare
 - Det finns mindre risk för uttorkning
 - Det är färre temperaturvariationer
 - Det finns färre fettstänk i grillområdet
 - Grillning är mer energieffektivt.
- Det är ofta logiskt att bryna maten vid hög temperatur och sedan tillaga den vid lägre temperatur. Omarinerad nötfilé, till exempel, kan brynas vid 230°C i några minuter och sedan tillagas vid cirka 120°C i flera minuter, beroende på vad du önskar (blodig, medium eller välstekt).
- Korvar bör grillas vid cirka 200°C, och lite matolja är mycket fördelaktigt för grillresultatet.
- För känsliga livsmedel (t.ex. fiskfiléer) är det bästa valet att använda platt grillplatta, eftersom den ger störst kontaktyta och gör det lättare att vända maten med en stekspade (inte metall!).
- Panerade livsmedel kräver mycket matolja, så det kan vara nödvändigt att applicera mer matolja under grillningen.
-

Rengöring och underhåll



VARNING: Risk för skada!

- Dra alltid ur apparaten innan rengöring!
- Sänk aldrig ner basenheten och kontakten i vatten eller rengör dem under rinnande vatten!



VARNING: Risk för skada och brännskador!

- Innan du rengör grillplattorna, droppbrickan eller andra delar, låt hela apparaten svalna!

- Dra alltid ur strömkontakten innan rengöring!
- Rengöring av grillplattorna:
 - Ta bort grillplattorna från grillen.
 - Ta bort grov smuts med en rengöringsskrapa (gjord av plast eller trä).
 - Använd sedan en mjuk borste och lite diskmedel för rengöring och skölj med rent vatten.
 - Torka noggrant efter rengöring.

OBS: På grund av de inbyggda värmeelementen får grillplattorna inte rengöras i diskmaskinen!

- Torka av höljet och strömkabeln med en fuktig trasa. Torka sedan noggrant.
- Rengör droppbrickan med en fuktig trasa (mikrofiberdukar är idealiska) och lite diskmedel, och torka sedan noggrant. Droppbrickan kan också rengöras i diskmaskinen då och då .
- **Använd inte slipmedel eller lösningsmedel eller vassa föremål!**
- **Använd inte ugnsspray för rengöring!**
- **Använd aldrig en ångrengörare för rengöring!**

OBS: Grillplattorna måste vara helt torra innan nästa användning!

Felsökning

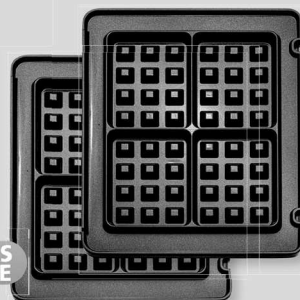
Fel	Orsak och botemedel
<i>Apparaten har ingen funktion.</i>	• Strömförsörjningen är avstängd. • Kontrollera om apparaten är korrekt ansluten till strömförsörjningen. • Kolla om uttaget fungerar.
<i>Apparaten avger rök när den används första gången.</i>	• Det är normalt att apparaten avger rök när den används första gången. Rengör plattorna med en fuktig trasa innan du använder apparaten.
<i>Inte brynt och matlagning är svårt.</i>	• Den valda grilltemperaturen är för låg; Öka den gradvis. • Använd en värmetålig olja (friteringsolja, matlagingsolja, jordnötsolja osv) för att låta värmen från grillplattorna överföras till maten mer effektivt.
<i>Mycket rök uppstår vid grillning.</i>	• För mycket marinad. Din mat är för fet. Fett gör det lättare för rök att bildas. Smörj grillplattorna mindre eller inte alls och, om det behövs, dutta av marinaden i förväg.

Vid ett fel (t.ex. en defekt temperatursensor) visar apparaten en felkod i displayen och ljud med fem långa signaltoner.

Felkod	Orsak och botemedel
Er1	Ingen temperatur mätbar ○ <i>Installera saknade grillplattor.</i> ○ <i>Om felet kvarstår kan det finnas ett fel i temperatursensorn. I så fall, vänligen kontakta vår kundtjänst.</i>
Er2	För närvarande mätt temperatur för hög ○ <i>Låt apparaten svalna i minst 10 minuter.</i>
Er3	Ingen temperatur mätbar ○ <i>Kontrollera om grillplattorna är korrekt installerade. Om felet kvarstår, kontakta vår kundtjänst.</i>
Er4	Fel med temperatursensorn ○ <i>Ingen självhjälp möjlig. Dra ur kontakten och fortsätt inte driften. Kontakta vår kundtjänst.</i>
Er5	Fel med vinkelpotentiometern ○ <i>Ingen självhjälp möjlig. Dra ur kontakten och fortsätt inte driften. Kontakta vår kundtjänst.</i>

Våffeltallriksset KG 25-WA för kontaktgaller KG 2025

- För 4 läckra våfflor med det typiska bikakemönstret (belgiska våfflor)
- Set bestående av 2 solida och särskilt djupa gjutna aluminiumplåtar med inpressade värmeelement - idealiskt för tjocka och fluffiga godsaker
- Våffeltallrikar med högkvalitativ keramisk non-stick-beläggning (PFAS-free)



R2507 ©ROWELSBACHER

Grillplatta KG 25-GF för kontaktgaller KG 2025

- Set bestående av 2 solida gallerplattor i gjutet aluminium med inpressade värmeelement - idealiskt för perfekta resultat
- 1 tallrik med räfflad grilllyta för typiskt grillmönster
- 1 tallrik med platt teppanyaki-grilllyta (t.ex. för fisk och grönsaker)
- Grillplattor med högkvalitativ keramisk non-stick-beläggning (PFAS-free)

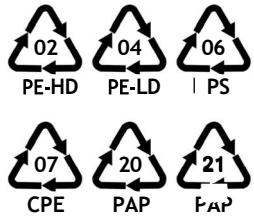


R2507 ©ROWELSBACHER

Avfallshantering/återvinning

Förpackningsmaterial

Släng inte bara förpackningsmaterialet utan återvinn det. Leverera papper, kartong och korrugerad kartong till samlingsställen för avfallspapper. Lägg också plastförpackningar och folier i de specifika samlingsbehållarna.



De tryckta ellerpräglade markeringarna anger vilka material som användes: PE står för polyeten (kod 02 betyder högdensitets-PE, 04 står för låg-densitets-PE), PS står för polystyren och CPE för klorerad polyeten. PAP 20 betyder korrugerad kartong och PAP 21 annan kartong. Alla plaster är termoplaster som är mycket enkla och effektiva att producera-CE. De är också mycket lätta att återvinna och kan därför till och med ha ett mindre ekologiskt fotavtryck än jämförbara kartongförpackningar.

Avfallsinformation



En bild som visar text, skärmbild, Teckensnitt AI-genererat innehåll kan vara felaktigt.EU), Denna produkt får inte slängas tillsammans med annat hushållsavfall i slutet av sin livslängd. Skicka därför in den t.ex. vid en kommunal samlingsplats (t.ex. återvinningscentral) enligt lagarna i ditt hemland för återvinning av elektriska och elektroniska apparater. Din kommun eller stadsförvaltning kommer att informera dig om avyttringsoptionen

ROMMELSBACHER

Tillverkare:

Rommelsbacher ElektroHausgeräte GmbH
Rudolf-Schmidt-Straße 18
91550 Dinkelsbühl
Tyskland

Importör och kundservice i Sverige:

www.rommelsbacher.nu
Kenny Nordic AB
Sverige
www.kenny.se
08-7149898
kundservice@kenny.se